

Članak 3.

U članku 11. (Obveza vođenja poslovnih knjiga) iza stavka (1) dodaje se novi stavak (2) koji glasi:

"(2) Politička stranka dužna je svojim internim aktima urediti sustav unutarne financijske kontrole nad nižim organizacijskim dijelovima radi sprječavanja pogrešnog evidentiranja prihoda i rashoda, te zlouporabe financijskih sredstava."

Članak 4.

U članku 12. (Obveza podnošenja financijskog izvješća) iza stavka (1) dodaje se novi stavak (2) koji glasi:

"(2) Politička stranka obvezna je u svoje financijsko izvješće uključiti sve koristi ostvarene od aktivnosti subjekata koji su na bilo koji način povezani s političkom strankom ili su pod njezinim nadzorom."

Dosadašnji st. od (2) do (5) postaju st. od (3) do (6).

Članak 5.

U članku 13. (Imenovanje ovlaštene osobe u političkoj stranci) iza stavka (5) dodaje se novi stavak (6), koji glasi:

"(6) Politička stranka dužna je javno prikazati porijeklo i način utroška sredstava prikupljenih tijekom protekle kalendarske godine (računovodstvene godine). Završni račun i financijsko izvješće u kojem se detaljno navode izvori prihoda, podaci o fizičkim i pravnim osobama koje su dale dobrovoljne priloge te podaci o namjeni, odnosno aktivnostima za koje su sredstva utrošena, javni su dokumenti i objavljuju se na internetskoj stranici političke stranke."

Članak 6.

U članku 14. (Nadležnosti Središnjeg izbornog povjerenstva Bosne i Hercegovine) iza stavka (3) dodaje se novi stavak (4), koji glasi:

"(4) Svaku sumnju o kaznenom djelu koje se može dovesti u vezu s financiranjem političkih stranaka i financiranjem izborne kampanje Središnje izborne povjerenstvo Bosne i Hercegovine obvezno je prijaviti nadležnom tužiteljstvu i drugim tijelima nadležnim za provedbu zakona."

Članak 7.

U članku 19. (Novčane kazne za prekršaj političkih stranaka) riječi: "5.000,00 KM (pet tisuća konvertibilnih maraka)" zamjenjuju se riječima: "10.000,00 KM (deset tisuća konvertibilnih maraka)."

U istom članku i stavku u točki c) iza riječi "banaka" stavlja se zarez, a riječi: "u kojima je udio državnog osnivačkog kapitala veći od 25%." briše se.

Iza točke c) dodaju se nove točke od d) do k) koje glase:

- "d) osigura sredstva iz izvora koji nisu propisani člankom 3. ovog Zakona,
- e) povrijedi odredbe članka 9. ovoga Zakona,
- f) ne vodi evidenciju o svojim приходима i rashodima u skladu s propisima,
- g) ne dostavi propisana financijska izvješća u skladu s Izbornim zakonom Bosne i Hercegovine (članak 12. stavak (3)),
- h) ne podnese financijsko izvješće u skladu sa ovim Zakonom (članak 12. stavak (4)),
- i) ne dostavi dodatna financijska izvješća (članak 12. stavak (5)),
- j) ne imenuje ovlaštenu osobu koja je odgovorna za podnošenje izvješća i ovlaštena za kontaktiranje sa Središnjim izbornim povjerenstvom Bosne i Hercegovine (članak 13.),
- k) ne obavijesti Središnje izborne povjerenstvo Bosne i Hercegovine u roku od 15 dana od imenovanja

ovlaštene osobe ili bilo kakve promjene statusa ovlaštene osobe.

U istome članku iza stavka (1) dodaje se novi stavak (2) koji glasi:

"(2) Novčanom kaznom u iznosu od 200,00 KM (dvije stotine konvertibilnih maraka) do 2.000,00 KM (dvije tisuće konvertibilnih maraka) za prekršaj iz stavka (1) ovoga članka kaznit će se i fizička osoba koja izvrši prekršaj."

Članak 8.

U članku 20. (Novčane kazne za prekršaj do trostrukog iznosa) iza stavka (1) dodaje se novi stavak (2) koji glasi:

"(2) Novčanom kaznom u iznosu od 200,00 KM (dvije stotine konvertibilnih maraka) do 2.000,00 KM (dvije tisuće konvertibilnih maraka) za prekršaj iz stavka (1) ovoga članka kaznit će se i fizička osoba koja izvrši prekršaj."

Članak 9.

Ovaj zakon stupa na snagu osmoga dana od dana objave u "Službenom glasniku BiH".

Broj 01,02-02-1-1033/16

27. svibnja 2016. godine

Sarajevo

Predsjedatelj

Zastupničkog doma

Parlamentarne skupštine BiH

Mladen Bosić, v. r.

Predsjedatelj

Doma naroda

Parlamentarne skupštine BiH

Mr. Ognjen Tadić, v. r.

На основу члана IV.4.a) Устава Босне и Херцеговине, Парламентарна скупштина Босне и Херцеговине, на 30. сједници Представничког дома, одржаној 24. маја 2016. године и на 19. сједници Дома народа, одржаној 27. маја 2016. године, усвојила је

ЗАКОН

О ИЗМЈЕНАМА И ДОПУНАМА ЗАКОНА О ФИНАНСИРАЊУ ПОЛИТИЧКИХ ПАРТИЈА

Члан 1.

У Закону о финансирању политичких партија ("Службени гласник БиХ", број 95/12) у члану 3. (Извори финансирања) у ставу (1) тачка е) ријечи: "чланом 10.", замјењују се ријечима: "чланом 7."

У истом члану и ставу тачка г) брише се.

Члан 2.

У члану 9. (Забрањене активности) у ставу (2) iza ријечи "банака" ставља се тачка, а ријечи: "у којима је удео државног оснивачког капитала већи од 25%." брише се.

Члан 3.

У члану 11. (Обавеза вођења пословних књига), iza става (1), додаје се нови став (2) који гласи:

"(2) Политичка партија дужна је својим интерним актима уредити систем унутрашње финансијске контроле над нижим организационим дијеловима ради спречавања погрешног евидентирања прихода и расхода, те злоупотребе финансијских средстава."

Члан 4.

У члану 12. (Обавеза подношења финансијског извјештаја) iza става (1), додаје се нови став (2) који гласи:

"(2) Политичка партија обавезна је у свом финансијском извјештају укључити све користи остварене од активности субјеката који су на било који начин повезани са политичком партијом или су под њеном контролом."

Досадашњи ст. од (2) до (5) постају ст. од (3) до (6).

Члан 5.

У члану 13. (Именовање овлашћеног лица у политичкој партији), иза става (5), додаје се нови став (6) који гласи:

"(6) Политичка партија дужна је јавно приказати поријекло и начин утрошка средстава прикупљених у току протекле календарске године (рачуноводствене године). Завршни рачун и финансијски извјештај у којем се подробно наводе извори прихода, подаци о физичким и правним лицима која су дала добровољне прилоге, те подаци о намјени, односно активностима за које су средства утрошена, јавни су документи и објављују се на веб страници политичке партије."

Члан 6.

У члану 14. (Надлежности Централне изборне комисије Босне и Херцеговине), иза става (3) додаје се нови став (4) који гласи:

"(4) Сваку сумњу о кривичном дјелу које се може довести у везу са финансирањем политичких партија и финансирањем изборне кампање Централна изборна комисија Босне и Херцеговине обавезна је пријавити надлежном тужилаштву и другим органима надлежним за провођење закона."

Члан 7.

У члану 19. (Новчане казне за прекршај политичких партија) ријечи: "5.000,00 КМ (пет хиљада конвертибилних марака)", замјењују се ријечима: "10.000,00 КМ (десет хиљада конвертибилних марака)".

У истом члану и ставу у тачки ц) иза ријечи "банака" ставља се запета, а ријечи: "у којима је удио државног оснивачког капитала већи од 25%." брише се.

Иза тачке ц) додају се нове тачке од д) до к) које гласе:

- д) обезбједи средства из извора који нису прописани чланом 3. овог закона,
- е) крши одредбе члана 9. овог закона,
- ф) не води евиденцију о својим приходима и расходима у складу са прописима,
- г) не достави прописане финансијске извјештаје у складу са Изборним законом Босне и Херцеговине (члан 12. став (3)),
- х) не поднесе финансијски извјештај у складу са овим законом (члан 12. став (4)),
- и) не достави додатне финансијске извјештаје (члан 12. став (5)),
- ј) не именује овлашћено лице које је одговорно за подношење извјештаја и овлашћено да контактира са Централном изборном комисијом Босне и Херцеговине (члан 13.),
- к) не обавјести Централну изборну комисију Босне и Херцеговине у року од петнаест дана од именовања овлашћеног лица или било какве промјене статуса овлашћеног лица."

У истом члану иза става (1) додаје се нови став (2) који гласи:

"(2) Новчаном казном у износу од 200,00 КМ (двје стотине конвертибилних марака) до 2.000,00 КМ (двје хиљаде конвертибилних марака) за прекршај из става (1) овог члана казниће се и физичко лице које изврши прекршај."

Члан 8.

У члану 20. (Новчане казне за прекршај до троструког износа) иза става (1) додаје се нови став (2) који гласи:

"(2) Новчаном казном у износу од 200,00 КМ (двје стотине конвертибилних марака) до 2.000,00 КМ (двје хиљаде конвертибилних марака) за прекршај из става (1) овог

члана казниће се и физичко лице које изврши прекршај."

Члан 9.

Овај закон ступа на снагу осмог дана од дана објаве у "Службеном гласнику БиХ".

Број 01,02-02-1-1033/16

27. маја 2016. године

Сарајево

Председавајући

Представничког дома

Парламентарне скупштине

БиХ

Младен Босић, с. р.

Председавајући

Дома народа

Парламентарне скупштине

БиХ

Мр Огњен Тадић, с. р.

Na osnovu člana IV.4.a) Ustava Bosne i Hercegovine, Parlamentarna skupština Bosne i Hercegovine, na 30. sjednici Predstavničkog doma, održanoj 24. maja 2016. godine i na 19. sjednici Doma naroda, održanoj 27. maja 2016. godine, usvojila je

ZAKON

O IZMJENAMA I DOPUNAMA ZAKONA O
FINANSIRANJU POLITIČKIH STRANAKA

Član 1.

U Zakonu o finansiranju političkih stranaka ("Službeni glasnik BiH", broj 95/12) u članu 3. (Izvori finansiranja) u stavu (1) tačka e) riječi: "članom 10." zamjenjuju se riječima: "članom 7."

U istom članu i stavu tačka g) briše se.

Član 2.

U članu 9. (Zabranjene aktivnosti) u stavu (2) iza riječi "banaka" stavlja se tačka, a riječi: "u kojima je udio državnog osnivačkog kapitala veći od 25%." briše se.

Član 3.

U članu 11. (Obaveza vođenja poslovnih knjiga) iza stava (1) dodaje se novi stav (2) koji glasi:

"(2) Politička stranka dužna je svojim internim aktima urediti sistem unutrašnje finansijske kontrole nad nižim organizacionim dijelovima radi sprečavanja pogrešnog evidentiranja prihoda i rashoda, te zloupotrebe finansijskih sredstava."

Član 4.

U članu 12. (Obaveza podnošenja finansijskog izvještaja) iza stava (1) dodaje se novi stav (2) koji glasi:

"(2) Politička stranka obavezna je u svom finansijskom izvještaju uključiti sve koristi ostvarene od aktivnosti subjekata koji su na bilo koji način povezani s političkom strankom ili su pod njenom kontrolom."

Dosadašnji st. od (2) do (5) postaju st. od (3) do (6).

Član 5.

U članu 13. (Imenovanje ovlaštenog lica u političkoj stranci) iza stava (5) dodaje se novi stav (6) koji glasi:

"(6) Politička stranka dužna je javno prikazati porijeklo i način utroška sredstava prikupljenih tokom protekle kalendarске године (рачуноводствене године). Завршни рачун и финансијски извјештај у којем се подробно наводе извори прихода, подаци о физичким и правним лицима која су дала добровољне прилоге те подаци о намјени, односно активностима за које су средства утрошена, јавни су документи и објављују се на веб-страници политичке странке."